Manual 475

HU - HASZNÁLATI ÉS KEZELÉSI ÚTMUTATÓ LÁMPATESTHEZ!

Biztonsága érdekében az útmutató alapján szerelje fel és helyezze üzembe a lámpatestet. Őrizze meg ezt az útmutatót. A terméken, a termék adattábláján és a használati útmutatóban feltüntetett ábrákat azonosítsa be, a figyelmeztető feliratokat vegye figyelembe.

Hordozható lámpatest.
A termék csak beltéri használatra alkalmas.
A gyártó a szakszerűtlen beépítésből és használatból adódó esetleges károkért, balesetért nem vállal felelősséget.
Csatlakozza a terméket a mellékelt USB kábellel 5V DC tápfeszültséghez. A használt 5V DC töltő minimális terhelhetősége 2000mA vagy fölötti legyen.
Amennyiben a vezeték nélküli töltési funkció illetve az USB töltőkimenet is használva lesz, a használt 5V DC töltő minimális terhelhetősége 3000mA vagy fölötti legyen.
Az akkumulátor töltési ideje 5 óra. Teljes töltöttség esetén a lámpatest készenléti ideje 2-3 hónap, működési ideje 6 óra.
A vezeték nélküli töltő QI protokoll által támogatott telefonkészüléket tölt.
LED fényforrást tartalmaz
A lámpatestet ne nyissa fel. A LED fényforrások nem cserélhetők!
A LED fényforrások élettartamának végén a lámpatest egysége szükséges.
Egészségének megőrzése érdekében kerülje a tartós szemkontaktust a villogó LED diódákkal.
Az: Ha a külső hajlékony kábel megsérül, csak ugyanolyan típusú kábellel lehet kicserélni, amit a gyártótól kell beszerezni.
Az ízzembe helyezésével, működésével kapcsolatban felmerülő problémái esetén forduljon szakemberhez.
Magyarázatok az ábrákhoz: "A": vezeték nélküli telefontöltő "B": folyamatos fényerősségbányozás "C": Be- és kikapcsolás memóriafunkcióval "D": 5 lépcsőben állítható színhőmérséklet-szabályozás (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Újszakai fény "F": Időzítő, Visszajelző fény folyamatos zöld: 30 perc múlva kikapcsol a lámpatest, Visszajelző zöld fény villog: 60 perc múlva kikapcsol a lámpatest. "G": USB töltő port kimenet. "H" Type C port, 5V DC bemenet.
Ez a lámpatest nem gyermekjátékt! Gyermekek csak kizárólag felnőtt felügyelete mellett használhatják.
A lámpatest tisztításához ne használjon tisztító- vagy súrolószert és kerülje el, hogy folyadék jusson az elektronos alkatrészekre.
Hulladék hasznosítás
A szelektív gyűjtés szimbólumai azt jelenti, hogy a terméket elkülönítetten kell gyűjteni, tehát települési hulladékkal együtt nem helyezhető el azonos gyűjtőedényben. A használt termék veszélyes anyagokat, keverékeket és komponenseket tartalmazhat, amelyek szennyezhetik a környezetet, és ennek következtében veszélyeztethetik az emberi egészséget és életet. Települési hulladékként nem ártalmatlanítható.
Využití odpadu
Symbol pro separovaný sběr odpadu znamená, že výrobek musí být sbírán oddělene, tzn. nemůže být vhazován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, směsi a složky, které mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život.
Nedre jej likvidovat jako netříděný komunální odpad.

Nevyhazujte lampu mezi smeti domácnosti
Informujte se o místní úpravě v místnostech hospodaření s odpadky, v zájmu ochrany prostředí při využití odpadu
Společnost RABALUX poskytuje pětiletou záruku na svítedlné zdroje LED. Záruka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože záruka můžete uplatnit jeho předložením. Vadný výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Naše výrobky odpovídají patřičným předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Dovozce: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Místo původu: Čína
Podrobný popis označení uvedených na obale je k dispozici na webové stránce www.rabalux.com.

SK - NÁVOD NA POUŽÍVANIE A OBSLUHU OSVETĽOVACIEHO TELESA.

V záujme Vašej bezpečnosti preveďte montáž osvetľovacieho telesa a jeho uvedenie do prevádzky podľa návodu. Tento návod si starostlivo uschovajte.
Identifikujte obrázky uvedené na výrobku, na tabuľke údajov a v návode na používanie, zohľadnite upozorňujúce nadpisy.
Prenosné osvetľovacie teleso.
Výrobok je určený na používanie len v interiéri.
Výrobca nebere na seba zodpovednosť za prípadné škody, úrazy vyplývajúce z neodborne prevedeného zapojenia a neodborného používania.
Prípojte produkt k zdroju napájania 5V DC pomocou pripojeného USB kábla. Minimálna kapacita zaťaženia použitého 5V DC nabíjača by mala byť 2000 mA alebo viac.
Ak sú používané ofe funkcie nabíjania - bezdrôtové nabíjanie a výstupné USB nabíjanie, minimálna kapacita zaťaženia použitého 5V DC nabíjača by mala byť 3000 mA alebo viac.
Doba nabíjania akumulátora je 5 hodín. V prípade úplného nabitia je pohotovostná doba lampy 2-3 mesiace, doba prevádzky 6 hodín.
Bezdrôtová nabíjacia funguje iba s telefónmi vyhovujúcimi protokolu QI.
Obsahuje zdroj svetla LED
Kryt svietidla neotvárať! LED nie je možné vymeniť.
Na konci životnosti LED svetelných zdrojov je potrebné lampu vymeniť.
V záujme Vášho zdravia vyhýbajte sa dlhodobému pozeraniu na LED diodové svietidlo.
X: Ak sa vonkajší ohybný kábel poškodí, môže sa vymeniť iba káblom takého istého typu, ktorý treba zabezpečiť od výrobcu.
V prípade problémov vzniknutých v súvislosti so zapojením a prevádzkovaním sa obráťte na odborníka.
Vysvetlenia k obrázku: "A": Bezdrôtový nabíjač telefónu "B": Nepretržitá regulácia jasu "C": Zapínanie a vypínanie s pamäťovou funkciou "D": Nastavitteľná teplota farby v 5 krokoch (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nočné svetlo "F": Časovač, Nepretržité zelené indikátorové svetlo: lampa sa vypne po 30 minútach, Blikajúci zelené indikátorové svetlo: lampa sa vypne po 60 minútach. "G": Výstup USB nabíjacieho portu. "H": Port typu C, vstup 5V DC.
Teleso lampy nie je hračka! Deti ho môžu používať len pod dozorom dospelej osoby
K čisteniu osvetľovacieho telesa nepoužívajte čistiacu tekutinu, alebo čistiaci prášok a treba predísť k tomu, aby sa tekutina dostala na elektrické súčiastky.
Recyklácia odpadu
Symbol pre separovaný zber odpadu znamená, že výrobok musí byť zbieraný oddelene, tj. nemôže byť vhadzovaný do jednej nádoby s komunálnym odpadom. Použitý výrobok môže obsahovať nebezpečné látky, zmesi a zložky, ktoré môžu znečisťovať životné prostredie a následne ohrozovať ľudské zdravie a život. Nemožno ho likvidovať ako netriedený komunálny odpad.

Nezahodne lampu medzi domáci odpad
Informujte sa od miestnych alebo príslušných orgánov o možnosti využitia odpadku v záujme ochrany životného prostredia
Spoločnosť RABALUX poskytuje päťročnú záruku na svietelné zdroje LED. Záruka je platná len pri domácom použití (priemerné denné používanie 2,5

Importateur : Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Lieu d'origine : Chine
La description détaillée des marquages figurant sur l'emballage est disponible sur le site www.rabalux.com.

CZ - NÁVOD K POUŽITÍ LAMPY!

Pro Vaší bezpečnost provádějte montáž a zprovoznění lampy podle přiloženého návodu. Tento návod pečlivě uschovejte. Dodržujte všechny předpisy a upozornění, které jsou znázorněny jak výrobku, tak i v jeho návodu.
Přenositelná lampa
Výrobek je vhodný pro použití pouze ve vnitřních prostorech.
Výrobce neodpovídá za úrazy a škody vzniklých z neodborného zprovoznění a používání výrobku.
Připojte produkt k napájecímu zdroji 5V DC pomocí dodaného USB kabelu. Minimální zatížitelnost použitého 5V DC adapteru by měla být 2000 mA nebo vyšší.
Pokud jsou použity jak bezdrátová funkce nabíjení, tak výstupní USB nabíjení, minimální zatížitelnost použitého 5V DC adapteru by měla být 3000 mA nebo vyšší.
Doba potřebná k dobití akumulátoru je 5 hodin. V případě úplného nabití je doba pohotovostního režimu svítidla 2 až 3 měsíce, doba provozního režimu 6 hodin.
Bezdrátová nabíječka funguje pouze u telefonů vyhovujících protokolu QI.
Obsahuje světelný zdroj LED
Neotvírejte výrobek! LED světelný zdroj není vyměnitelný.
Po skončení životnosti světelných LED zdrojů je nutná výměna celého svítidla.
Nedívejte se prosím delší čas přímo do LED světelného zdroje.
X: Pokud vnější pružný kabel se poškodí, tak to lze nahradit jenom se stejným kabelem, což se dá obstarat od výrobce.
Pokud máte problémy se zprovozněním a s používáním výrobku, tak se obraťte na odbornika.
Vysvětlení k obrázku: "A": Bezdrátový nabíječ telefonu "B": Nepřetržitá regulace jasu "C": Zapínání a vypínání s paměťovou funkcí "D": Nastavitelná teplota barvy v 5 krocích (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nočné svetlo "F": Časovač, Nepřetržité zelené indikátorové světlo: lampa se vypne po 30 minutách, Blikající zelené indikátorové světlo: lampa se vypne po 60 minutách. "G": Výstup USB nabíjecího portu. "H": Port typu C, vstup 5V DC.
Uwaga! Uradzenie elektryczne! Nie jest przeznaczona do zabawy dla dzieci poniżej lat 14-stu.
Do czyszczenia lampy nie należy używać środków czyszczących, ani też szorujących i należy dbać o to, aby płyn nie dostał się do jej elektrycznych części.
Sposób postępowania z odpadami
Symbol selektywnej zbiórki odpadów oznacza, że produkt należy zbierać oddzielnie, tzn. nie można go umieszczać w jednym pojemniku z odpadami komunalnymi. Produkt ten może zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny i składniki, które mogą zanieczyszczać środowisko i w konsekwencji zagrażać zdrowiu i życiu ludzkiemu. Nie może być utylizowany jako niesortowane odpady komunalne.

Nie wolno wyrzucać lampy do pojemnika na odpady pochodzące z gospodarstwa domowego
Zapytaj instytucję zajmującą się utylizacją odpadów, w celu ekologicznego wykorzystanie odpadów
Rabalux udziela 5 lat gwarancji na źródła światła LED. Gwarancja jest ważna tylko w przypadku konsumenckiego użytkowania (przeciętny czas używania 2,5 godz. dziennie). W celu skorzystania z gwarancji zachowaj dowód zakupu i zwróć wadliwy produkt do miejsca zakupu.
Nasze produkty w każdym przypadku odpowiadają przepisom europejskim. (EN 60598)
Importer: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Miejsce pochodzenia: Chiny
Szczegółowy opis znaków umieszczonych na opakowaniu jest dostępny na stronie www.rabalux.com.

UA - КЕРІВНИЦТВО ДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ СВІТИЛЬНИКА!

Заради Вашої безпеки монтаж та вид в експлуатацію світильника проводьте на основі даного керівництва. Зберігайте дане керівництво.
Необхідно ознайомити малюнки на продукції, на таблиці даних та приведених в керівництві. Звертайте увагу на попереджні надписи.
Мобільний світильник.
Продукція придатна тільки для експлуатації в приміщеннях.
Виробник не несе відповідальності за можливі пошкодження, які виникли при не професійному монтажу чи не відповідному використанні.
Підключіть продукт до джерела живлення 5 В постійного струму за допомогою приєднаного кабелю USB. Мінімальна ємність навантаження використаного 5В постійного струму повинна бути 2000 мА або більше.
Якщо використовуються як бездротова функція заряджання, так і вихід зарядження через USB, мінімальна навантаження використаного 5В DC адаптера повинно бути 3000 мА або більше.
Перша зарядка акумулятора 5 годин. При повній зарядці режим очікування світильника 2-3 місяці, а робочий час 6 годин.
Бездротовий зарядний пристрій працює лише з телефонами, що відповідають протоколу QI.
Джерело світла LED
Корпус лампи не відкривати. Джерело світла LED не можуть бути замінені.
Після закінчення терміну служби світлодіодних лампочок світильник необхідно замінити.
Для збереження здоров'я не рекомендується довготривалий контакт очей з промінями діодів LED
X: якщо зовнішній гнучкий кабель пошкоджено, то замінити можна тільки готовим тому кабелем, який потрібно придбати від виробника.
При виникненні проблем з питанн використання чи монтажу, звертайтеся до спеціаліста.
Пояснення до малюнка: "A": Бездротовий зарядний пристрій для телефону "B": Постійне регулювання яскравості "C": Функція вмикання та вимкнення з функцією запам'ятовування "D": Налаштована температура кольору у 5 кроках (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Нічне світло "F": Таймер, Постійне зелене індикаторне світло: лампа вимикається через 30 хвилин, Миготливе зелене індикаторне світло: лампа вимикається через 60 хвилин. "G": Вихідний порт USB-порту. "H": Порт Type C, вхід 5V DC.
Ця лампа не дитяча іграшка. Діти можуть використовувати її тільки під наглядом дорослих.
При чищенні світильника не використовуйте порошки та інші засоби чищення, не допускайте попадання води на електричні елементи.
Утилізація непридатного світильника
Знак роздільного збору відходів означає, що продукт має сортуватись, тобто, його не можна помішати в один контейнер із побутовими відходами. Використований продукт може містити небезпечні речовини, суміші та компоненти, які можуть забруднювати довкілля та загрожувати здоров'ю та життю людей. Його не можна викидати як несортовані побутові відходи.

Не викидайте світильник у смітник разом із побутовим сміттям
Інформуйтеся у місцевому підприємстві по переробці вторинної сировини про можливості переробки непридатних світильників
Рабалукс гарантує працездатність світлодіодних світильників строком на 5 років. Гарантія на товар дійсна тільки в разі його звичайного використання (2,5 години в день). Для дійсності гарантії просимо зберегти квитанцію про покупку. Дефектний товар необхідно відвести до місця покупки.
Продукція в кожному випадку задовільняє умови Європейського розпорядження (EN 60598)
Імпортер: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Місце виробництва: Китай
Детальний опис позначень, зазначених на упаковці, доступний на веб-сайті www.rabalux.com.

RO - INDICAȚII CU PRIVIRE LA FOLOSIREA ȘI MANIPULAREA CORPULUI DE ILUMINAT!

Pentru siguranta Dumneavoastră vă rugăm să montați și să puneți în folosință corpul de iluminat potrivit indicațiilor prezente. Vă rugăm să păstrați prezentele indicații. Vă rugăm să identificați desenele care sunt trecute de produs, pe tabelul produsului și în indicațiile de utilizare, vă rugăm să țineți cont de inscripțiile de avertizare.
Corp de iluminat mobil.
Produsul este potrivit pentru folosirea în interior.
Producătorul nu-și asumă nici o responsabilitate pentru daunele sau accidentele produse datorită legării sau utilizării necorespunzătoare a produsului.
Conectați produsul la o sursă de alimentare de 5V CC folosind cablul USB inclus. Capacitatea minimă de încărcare a încărcătorului 5V CC utilizat ar trebui să fie de 2000 mA sau mai mare.
Dacă sunt utilizate atât funcționalitatea de încărcare wireless, cât și ieșirea de încărcare USB, capacitatea minimă de încărcare a încărcătorului 5V DC utilizat ar trebui să fie de 3000 mA sau mai mare.
Durata de timp necesară pentru a fi complet încărcată, durata bateriei în standby este de 2-3 luni, iar durata de funcționare a lămpii este de 6 ore.
Încărcătorul fără fir funcționează numai cu telefoane care respectă protocolul QI.
Conține sursă de lumină LED
Sursa de lumină LED nu se schimbă.
La sfârșitul duratei de viață a sursei de lumină LED, lampa trebuie înlocuită.
Pentru sănătatea Dvs evitați contactul vizual îndelungat cu diodele iluminatoare LED.
X : Dacă cablul flexibil din interior se deteriorează, poate fi schimbat doar cu un cablu identic, care poate fi procurat de la producător.
În cazul apariției unei probleme legate de instalarea, funcționarea produsului, adresați-vă unui specialist.
Explicații pentru figură: "A": Încărcător de telefon fără fir "B": Reglare continuă a luminozității "C": Funcție de pornire și oprire cu funcție de memorie "D": Temperatură de culoare reglabilă în 5 trepte (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Veioză "F": Cronometru, Lumină indicator continuă verde: lampa se oprește după 30 de minute, Lumina verde a indicatorului clipește: lampa se oprește după 60 de minute. "G": Ieșirea portului de încărcare USB. "H": Port tip C, intrare 5V DC.
Aceasta lampă nu este o jucărie!A se utiliza de către copii numai sub supravegherea adulților.
Pentru curățirea corpului de iluminat nu folosiți soluție de curățat sau care zgârie și evitați ajungerea apei în pieselе componente electrice.
Reciclarea deșeurilor
Simbolul pentru colectarea separată a deșeurilor înseamnă că produsul trebuie să fie colectat separat, de ex., nu poate fi pus în aceleași containere cu deșeurile menajere. Produsul uzat poate conține substanțe periculoase, amestecuri sau componente care pot polua mediul și, în consecință, pun în pericol sănătatea și viața oamenilor. Nu se poate casa ca deșeuri municipale nesortate.

Nu aruncați lampa între deșeurile casnice
Întrebați autoritățile locale însărcinate cu tratarea deșeurilor în legătură cu folosirea deșeurilor în mod nepoluant.
Rabalux oferă cinci ani garanție pentru sursele de lumină cu LED-uri. Garanția este valabilă doar dacă produsul este folosit pentru uz casnic (utilizare 2,5 ore pe zi în medie). Pentru a putea beneficia de această garanție, vă rugăm, păstrați bonul fiscal care atestă achiziția. Returnați produsul defect la unitatea de la care l-ați cumpărat.
Produsele corespund în totalitate prevederilor Europene corespunzătoare. (EN 60598)
Importator: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Origine: China
Descrierea detaliată a marcajelor indicate pe ambalaj este disponibilă pe site-ul www.rabalux.com.

SR - UPUTSTVO ZA UPOTREBU I RUKOVANJE.

Radi Vaše bezbednosti, montažu i rukovanje izvršite na osnovu uputstva. Uputstvo sačuvati. Identifikujte slike, kriptograme, koje se nalaze na proizvodu, u dokumentaciji napisane obavezno uzeti u obzir.
Mobilna lampa.
Proizvod je namenjen samo za unutrašnji upotrebu.
Proizvođač ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu i nezgodu, nastalu zbog nestručne montaže, ili neadekvatnog korištenja.
Ponovnim priključivanjem na 5V DC nastajanem pomoću priloženog YCB kabla. Minimalnim kapacitet opterećenja 5V DC punjača koji se koristi mora biti 2000mA ili više.
Ako ste se takođe koristili funkcija bežičnog punjenja ili USB izlaz za punjenje, minimalni kapacitet opterećenja 5 V DC punjača koji se koristi mora biti 3000 mA ili više.
Vrijeme punjenja baterije je 5 sati. Kada je potpuno napunjena, standby vrijeme rada svjetiljke je 2-3 mjeseca, a vrijeme rada u uključenom stanju svjetiljke je 6 sati.
Bežični punjač radi samo s telefonima koji su u skladu s QI protokolom.
Sadrži LED izvor svjetlosti
Nemojte otvarati svjetiljku! LED izvore svjetlosti nije moguće zamijeniti!
Na kraju životnog vijeka LED izvora svjetlosti, potrebno je zamijeniti svjetiljku.
LED izvor svjetla - nemojte gledati u izvor duže vrijeme!
X: Ako je vanjski savitljivi kabel oštećen, treba ga zamijeniti kabelom istog tipa, koji se može nabaviti od proizvođača.
U vezi problema s montažom ili uporabom, obratite se stručnoj osobi.
Objasnjenja za sliku: "A": Bežični punjač za telefon "B": Neprekidno podešavanje svjetlosti "C": Funkcija uključivanja i isključivanja s funkcijom pamćenja "D": Podešavanje temperature boje u 5 koraka (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nočno svjetlo "F": Tajmer, Neprekidno zelено indikatorsko svjetlo: lampa se gasi nakon 30 minuta, Treptajuće zelено indikatorsko svjetlo: lampa se gasi nakon 60 minuta. "G": Izlazni port USB priključka. "H": Port tipa C, ulaz 5V DC.
Ovo rasvjetno tijelo nije igračka igračka! Djeca je mogu koristiti samo pod nadzorom odraslih!
Za čišćenje rasvjetnog tijela nemojte koristiti sredstvo za čišćenje ili ribanje, pripazite da voda ne dođe u električne dijelove.
Reciklaža otpada
Simbol za odvojeno prikupljanje otpada znači da se proizvod mora prikupiti odvojeno, odnosno, ne može se staviti u isti spremnik s općim otpadom. Korišteni proizvod može sadržavati opasne tvari, mješavine i sastojke koji mogu zagaditi okoliš i posljedično ugroziti ljudsko zdravlje i život. Ne može se odložiti kao nerazvrstani komunalni otpad.

Ne bacajte lampu u kućni otpad
Interesirajte se kod lokalne institucije za prikupljanje otpada u interesu ekološke obrade otpadnog materijala
Rabalux pruža garanciju u periodu od 5 godina na LED izvore svjetlosti. Garancija važi samo u slučaju uporabe kod privatnih potrošača (prosječna dnevna uporeba od 2,5 sata). Za ostvarivanje garancijskog prava obavezno treba da se sačuva priznanica koja potvrđuje kupovinu. Proizvod s greškom vratite prodavcu kod kojeg ste kupili proizvod.
Proizvodi u svakom pogledu odgovaraju odredbama propisima Evropske Unije. (EN 60598)
Uvoznik Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Zemlja porekla: Kina
Detaljan opis oznaka navedenih na pakovanju dostupan je na web stranici www.rabalux.com.

HR - UPUTSTVO ZA UPORABU I RUKOVANJE RASVJETNIM TIJELOM!

Radi Vaše sigurnosti, montažu i korištenje rasvjetnog tijela vršite na osnovu uputstva. Uputstvo čuvati. Identificirajte slike, koje se nalaze na proizvodu, na deklaraciji proizvoda i u uputstvu, pridržavajte se upozorenja.
Prenosivo rasvjetno tijelo.
Proizvođač ne preuzima nikakvu odgovornost za eventualnu štetu i nezgodu, nastalu zbog nestručne montaže, ili neadekvatnog korištenja.
Spojite proizvod na 5V DC napajanje pomoću priloženog USB kabela. Minimalni kapacitet opterećenja 5V DC punjača koji se koristi mora biti 2000mA ili više.
Ako ste se također koristili funkcija bežičnog punjenja ili USB izlaz za punjenje, minimalni kapacitet opterećenja 5 V DC punjača koji se koristi mora biti 3000 mA ili više.
Vrijeme punjenja baterije je 5 sati. Kada je potpuno napunjena, standby vrijeme rada svjetiljke je 2-3 mjeseca, a vrijeme rada u uključenom stanju svjetiljke je 6 sati.
Bežični punjač radi samo s telefonima koji su u skladu s QI protokolom.
Sadrži LED izvor svjetlosti
Nemojte otvarati rasvjetno tijelo. LED izvore svjetlosti nije moguće zamijeniti!
Na kraju životnog vijeka LED izvora svjetlosti, potrebno je zamijeniti svjetiljku.
LED izvor svjetla - nemojte gledati u izvor duže vrijeme!
X: Ako je vanjski savitljivi kabel oštećen, treba ga zamijeniti kabelom istog tipa, koji se može nabaviti od proizvođača.
U vezi problema s montažom ili uporabom, obratite se stručnoj osobi.
Objašnjenja za sliku: "A": Bežični punjač za telefon "B": Neprekidno podešavanje svjetlosti "C": Funkcija uključivanja i isključivanja s funkcijom pamćenja "D": Podešavanje temperature boje u 5 koraka (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nočno svjetlo "F": Tajmer, Neprekidno zelено indikatorsko svjetlo: lampa se gasi nakon 30 minuta, Treptajuće zelено indikatorsko svjetlo: lampa se gasi nakon 60 minuta. "G": Izlazni port USB priključka. "H": Port tipa C, ulaz 5V DC.
Ovo rasvjetno tijelo nije igračka igračka! Djeca je mogu koristiti samo pod nadzorom odraslih!
Za čišćenje rasvjetnog tijela nemojte koristiti sredstvo za čišćenje ili ribanje, pripazite da voda ne dođe u električne dijelove.
Reciklaža otpada
Simbol za odvojeno prikupljanje otpada znači da se proizvod mora prikupiti odvojeno, odnosno, ne može se staviti u isti spremnik s općim otpadom. Korišteni proizvod može sadržavati opasne tvari, mješavine i sastojke koji mogu zagaditi okoliš i posljedično ugroziti ljudsko zdravlje i život. Ne može se odložiti kao nerazvrstani komunalni otpad.

Ne bacajte lampu u kućni otpad
Interesirajte se kod lokalne institucije za prikupljanje otpada u interesu ekološke obrade otpadnog materijala
Rabalux pruža garanciju u periodu od 5 godina na LED izvore svjetlosti. Garancija važi samo u slučaju uporabe kod privatnih potrošača (prosječna dnevna uporeba od 2,5 sata). Za ostvarivanje garancijskog prava obvezno treba da se sačuva priznanica koja potvrđuje kupnju. Proizvod s greškom vratite prodavatelju kod kojeg ste kupili proizvod.
Naši proizvodi u svakom pogledu odgovarajo odnosnim propisima Evropske Unije. (EN 60598)
Uvoznik Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Zemlja porijekla: Kina
Detaljan opis oznaka navedenih na pakiranju dostupan je na web stranici www.rabalux.com.

SL - NAVODILO ZA UPORABO IN UPRAVLJANJE S SVETILKO!

V interesu vaše varnosti po navodilu montirajte in stavite svetilko v obrat. Obranite to navodilo. Identificirajte slike navajane na izdelku, na deklaraciji izdelka in v navodilu za uporabo, upoštujte svarilne napise.
Prenosna svetilka
Zdelek je primeren le za notranjo uporabo
Proizvajalec za morebitne škode in nezgode iz nestrokovne priključitve in uporabe ne prevzema odgovornost
Povežite proizvod s izvorom napajanja 5V DC nanajanem pomoči priloženega YCB kabla. Minimalna zmogljivost obremenitve uporabljenega polnilnika 5V DC naj bo 2000 mA ali več.
Če sta uporabljeni tudi funkcionalnost brezžičnega polnjenja kot tudi izhodno polnjenje prek USB-ja, bi morala biti minimalna zmogljivost obremenitve uporabljenega 5V DC polnilnika 3000 mA ali več.
Čas polnjenja baterije je od 3 do 5 ur. Ko se baterija napolni, čas pripravljenosti svetilke je 2-3 mesece, čas delovanja pa od 7 do 9 ur.
Brezžični polnilnik napolni telefon, ki podpira protokol QI.
Vsebuje LED izvor svetlobe
Ne odpirajte prižiovda ! LED sijalke niso zamenljive.
Ob koncu življenjske dobe sijalk, je potrebno zamenjati svetilko.
LED izvor svetlobe - prosimo ne strmite v svetilke dalj časa.
X: če se poškoduje zunanji gibki kabel, lahko se zamenja le s kabelom iste vrste, kar je za nabava od proizvajalca
V vezi problemov s stavljenjem v obrat in funkcioniranjem omite se na strokovnjaka
Pojasnila za sliko: "A": Brezžični polnilec za telefon "B": Neprekinjeno prilagajanje svetlosti "C": Funkcija vklop in izklop s funkcijo pomnilnika "D": Prilagajanje temperatura barve v 5 korakih (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nočna luč/na "F": Časovnik, Neprekinjena zelena indikatorska luča: luča se izklopi po 30 minutah, Utripajoča zelena indikatorska luča: luča se izklopi po 60 minutah. "G": Izhodni USB priključek za polnjenje. "H": Vsta C priključka, vhod 5V DC.
Ta-li luč nije igračka! Otroci ga morejo porabiti izključno poleg nadzorja odrasle osebe.
Za čiščenje svetilke ne uporabljati sredstva za čiščenje ali drgatev, da tekočina ne gre do električnih del
Ponovna uporaba odpadkah
Simbol za ločeno zbiranje odpadkov pomeni, da je treba izdelek zbirati ločeno, torej ga ni mogoče odlagati v isti zabojnik s komunalnimi odpadki. Uporabljeni izdelek lahko vsebuje nevarne snovi, zmesi in komponente, ki lahko onesnažujejo okolje in posledično ogrožajo zdravje in življenje ljudi. Ni ga mogoče odlagati med nesortirane komunalne odpadke.

Ne metati svetilko v gospodarski odpadek
Informirajte se pri mestnom inštitutu za obdelavo odpadkah v interesu obdelave odpadkah v skladu z varstvom okolja
Rábalux daje 5 leta garancije za svetila LED. Garancija je veljavna le za stanovanjsko rabo (povprečna uporaba 2,5 uri na dan). Za uveljavitev garancije, prosimo, shranite račun. Blago z napako vrnite na mesto nakupa.
Naši izdelki v vsakem primeru ustrezajo Evropskim predpisom (EN 60598)
Uvoznik: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Država izvora: Kitajska
Podroben opis oznak, navedenih na embalaži, je na voljo na spletni strani www.rabalux.com.

BG - УПЪТВАНЕ ЗА МОНТИРАНЕ И УПОТРЕБА НА ОСВЕТИТЕЛНО ТЯЛО.

В интерес на вашата безопасност, монтирайте и поставете в експлоатация изделията, според указанията. Запазете това упътване. Идентифицирайте снимите, чертежите, намиращи се в надената от нас техническа таблица, съобразявайте се с надписите за предупреждение.
Подвижно (мобилно) осветително тяло.
Продуктът е предназначен само за вътрешно ползване.
Производителят не приема отговорност за вреди, злоупотреби, причинени от неправилното монтиране и ползване.
Свържете продукта с източник на захранване 5V DC с предоставения USB кабел. Минималното натоварване на използвания 5V DC зарядник трябва да бъде 2000 mA или повече.
Ако се използват както функцията за безжично зареждане, така и USB изходящото зареждане, минималната натоварване на използвания 5V DC зарядник трябва да бъде 3000 mA или повече.
За зареждане на батерията са нужни 5 часа. При пълно зареждане осветителят е в режим на готовност за период от 2-3 месеца, а времето на работата му е 6 часа.
Безжичното зарядно устройство работи само с телефони, отговарящи на протокола QI.
Съдържа източник на светлина LED
Не отваряйте продукта! LED крушките не могат да бъдат заменяни
След изтичане на полезния живот на светодиодните източници осветителят трябва да се смени.
LED-източник на светлина. Моля, когато е включено, не се взирай в светлината за дълго время
X:Ако външният, гъвкав кабел се повреди, може да се смени само с такъв от същия тип, който се достави от производителя.
Ако се появят проблеми във връзка с пускане в експлоатация или при функциониране, обърнете се към специалист.
Обяснения за фигурата: "A": Безжично зарядно за телефон "B": Непрекъснато регулиране на яркостта "C": Функция за включване и изключване с функция за запаметяване "D": Регулиране на цветовата температура в 5 стъпки (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Нощна светлина "F": Таймер, Непрекъснато зелено индикаторно светлинче: лампата се изключва след 30 минути, Мигащо зелено индикаторно светлинче: лампата се изключва след 60 минути. "G": Изходен USB порт за полнене. "H": Порт тип C, вход 5V DC.
Таз лампа не е детска играч! Деца само с присъствие на възрастен бива да я употребяват.
При чистенето на осветителното тяло, не използвайте прочистващи материали (химикали) и внимавайте да не стигне течност до електрическите части.
Оползотворяване на отпадъци
Символът за разделно събиране на отпадъци означава, че продуктът трябва да се събира разделно, т.е. не може да се поставя в един и същ контейнер с битовите отпадъци. Използваният продукт може да съдържа опасни вещества, смеси и компоненти, които могат да замърсят околната среда и съответно да застрашат човешкото здраве и живот. Той не може да се изхвърля като несортиран битови отпадъци.

Не изхвърляте лампата между домакинските отпадъци
Попитайте местния институт по отпадъчните на отпадъци за използване на отпадъците според принципа - защита на околната среда
Рабалукс предоставя 5 годишна гаранция за захранвания с светодиодни крушки. Гаранцията поврема само домакинско използване (средно 2,5 часа на ден). За да изискате гаранцията, моля запазете фактурата. Върнете дефектния продукт на мястото на покупката.
Продуктите ни отговарят на изискванията на европейските стандарти (EN 60598).
Вносител: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Място на произход: Китай
Подробното описание на маркировките, посочени на опаковката, е достъпно на уебсайта www.rabalux.com.

ET - LUGEGE VALGUSTI KASUTUSJUHENDIT.

Ohutuse huvides kasutage valgustit juhistele vastavalt. Hoidke kasutusjuhend alles. Vaadake tähe joonised tootel, toote andmesildil ja kasutusjuhendis ja järge eirake hoiatusi.
Teisaldatav valgusti.
Toode on ette nähtud ainult siseksasutuseks.
Tootja ei vastuta juhuliike kahjude või õnnetuste eest, mis on põhjustatud mittestandardsest ühendamisest või kasutamisest.
Ühendage toode 5V DC toiteallikaga kaasasolevate kaasasolevate USB-kaablit. Kasutatava 5V DC laadija minimaalne koormusvõime peaks olema 2000 mA või suurem.
Kui kasutatakse nii juhtmeta laadimisfunktsiooni kui ka USB-laadimisväljundit, peaks kasutatava 5V DC laadija minimaalne koormusvõime olema vähemalt 3000 mA või suurem.
Aku täielik laadimine võtab 5 tundi. Täielikult laetud akuga lamp võib ootrežiimis olla 2 kuni 3 kuud ja töötada 6 tundi.
Traadita laadija töötab ainult telefonidega, mis vastavad QI-protokollile.
LED on kaasas
Ärge moonetegre seadet lahti! LED-lambid ei ole vahetatavad.
LED-valgustilakte tööea lõpus tuleb asendada terve lamp.
LED valgusallikas, ärge vaadake pikalt otse valgusesse!
X: Kui väline gibiotte on juhtu on kahjustatud, tohib selle vahetada ainult sama tüüpi kaabliga, mis tuleb osta valgusti tootjalt.
Mis tahes probleemide korral paigaldamisel või kasutamisel võtke ühendust elektrikuga.
Selgitused joonisele: "A": Juhtmeta telefoni laadija "B": Pidev heleduse reguleerimine "C": Sisse- ja väljalülitusfunktsioon mälufunktsiooniga "D": 5 astmeline värviemperatuuri reguleerimine (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Öölamp "F": Ajastusfunktsioon, Pidev roheline indikaatorvalgus: lamp lülitub väljas pärast 30 minutit, Vilkuva rohelise indikaatorvalgus: lamp lülitub väljas pärast 60 minutit. "G": USB laadimisport väljundiga. "H": C-tüüpi port, sisend 5V DC.
Seadet ei tohi anda mänguasjana kasutamiseks lastele alla 14 eluaasta.
Ärge puhastage valgustit lahustite või abrasiivsete vahenditega ja vältige elektrisoade kokkupuudet vedelikega.
Jäätmekäitlus
Jäätmete eraldi kokku kogumise sümbol tähendab, et toodet ei tohi visata ära koos olmejäätmetega, vaid seet tuleb viia selleks ettenähtud kogumispunkti. See on vajalik, kuna toode võib sisaldada ohtlikke aineid, segusid ja komponente, m

Manual 475

Пермансная свящільне.
Гэты прадукт можна выкарыстоўваць толькі ў памяшканні.
Вытворца не нясе адказнасці за выпадковыя пашкоджанні або няшчасныя выпадкі, што адбываюцца праз нестандартнае падключэнне і выкарыстанне.
Падключае прыладу да крыніцы паверхнавага харчавання 5V DC з дапамогай дадзеннага USB-кабеля. Мінімальная нагрузка выкарыстанага 5V DC адаптара павінна быць 3000 мА або вышэй.
Для зарадкі акумулятара патрабуецца 5 гадзін. Калі свяцільня поўнасцю зраджвана, час не працы ў рэжыме чакання – 2-3 месяцы, у звычайным рэжыме – 6 гадзін.
Бесправодны зарадны шэрэнг тэлефон, які падтрымлівае пратакол QI.
Свяцільніца прыкладзеная
Не дазваляйце прадукт! Свяцільдзіная крыніцы святла неазамянільная
Пасля заканчэння тэрміна службы свяцільдзіцільнай крыніцы неабходна замяніць свяцільнае.
Свяцільдзіцільная лямпачка, не глядзіце на яе свяцільно надта доўга!
X: Калі знешні гнуткі провад пашкоджаны, яго можна замяніць толькі на провад такога ж тыпу, які трэба набыць у вытворцы.
Калі вы маеце праблемы з падключэннем або прыладай прадукту, звярніцеся да кваліфікаванага электрыка.
Эксплуатацыі да малюнка: "A": Бесправадны зарадны для тэлефона "B": Пастаянна рэгулюванне яркасці "C": Функцыя ўключэння і выключэння з памяшканя "D": Рэгуляванне колеравай тэмпературы на 5 крокаў (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Наклятатка "F": Таймер, Пастаянная зялёная індыкаторная святло: лямпа выключаецца пасля 30 хвілін, Мігаючая зялёная індыкаторная святло: лямпа выключаецца пасля 60 хвілін. "G": Выходны порт USB-порта. "H": Порт тыпу C, уваход 5V DC.
Прылада не павінна выкарыстоўвацца ў якасці шашкі для дзяцей да 14 год.
Не ачышчайце свяцільню з дапамогай чысцячых сродкаў і абразіўных матэрыялаў і пазбягайце кантакту электрычных кампанентаў з вадкасцямі.
Утылізацыя
Зная радзільнага збору адходаў азначае, што прадукт трэба збіраць асобна, і тым, хто нельга замяніць у звычайнага гандзёкі адходамі. Прадукт, які выкарыстоўваецца, можа ўтрымліваць небяспечныя рэчывы, сумесі і кампаненты, яки могуць забруджваць навакольнае асяроддзе і, адпаведна, парушаць здароўе і дабрабыт чалавека. Яго неабходна ўтылізаваць не несартаванай гарадской адходы.

DA - BRUG OG BETJENINGSINSTRUKTIONER FOR LYSARMATUR!
For din sikkerhed, skal du montere og sette lysarmatur i drift, baseret på instruktionerne. Opbevar disse instruktioner. Identificer tegningerne på produktet, på produktets typeskilt, og i instruktionerne og tag højde for advarselsdelstekene.
Bærbart lysarmatur.
Produktet egner sig kun til indendørs brug.
Producenten er ikke ansvarlig for tilfældige skader eller ulykker der er opstået på grund af ikke-standard forbindelser og anvendelse.
Forbind produktet til en 5V DC-strømforsyning ved hjælp af det medfølgende USB-kabel. Den minimale belastningskapacitet af den anvendte 5V DC-oplader bør være 3000mA eller højere.
Hvis både trådløs opladningsfunktion og USB-opladningsudgang anvendes, bør den minimale belastningskapacitet for den anvendte 5V DC-oplader være 3000mA eller højere.
Det tager mellem 5 timer at oplade batteriet. Når det er helt opladet, er lysarmaturets standby tid 2-3 måneder, og driftstiden er 6 timer.
En trådløs oplader oplader en telefon, der understøtter QI-protokollen.
LED inkluderet
Produktet må ikke åbnes! LED lysklidene kan ikke udskiftes
Ved slutningen af lysdiodens levetid, skal lysarmaturet udskiftes .
Lysdiodens lyskilde, du bedes undgå at stirre på lyseret i længere tid!
X: Hvis det yderfleksible kabel er beskadiget, kan det kun ændres til et kabel af samme type, der skal købes fra producenten.
Hvis du har problemer med at sætte produktet i drift eller betjeningen, skal du kontakte en kvalificeret elektriker.
Forklaringer til figuren: "A": Trådløs telefonoplader "B": Kontinuerlig lysstyrkeregulering "C": Tænd- og slukfunktion med hukommelsesfunktion "D": Justerbar farvetemperatur i 5 trin (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nattys "F": Timer, Kontinuerligt grønt indikatorlys: lampen slukker efter 30 minutter, Blinkende grønt indikatorlys: lampen slukker efter 60 minutter. "G": USB-opladningsportudgang. "H": Type C-port, 5V DC-indgang.
Apparatet må ikke bruges som et barns legetøj til børn under 14 år.
Lysarmaturet må ikke rengøres med rengøringsmidler eller slibematerialer, og undgå kontakt med væsker eller elektriske dele.
Bortskaffelse af affald
Symbolet for separat affaldsindsamling betyder, at produktet skal afhentes separat, det vil sige, at det ikke kan lægges i samme beholder med kommunalt affald. Det anvendte produkt kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, der kan forurene miljøet og som følge heraf, bringe mennesikers sundhed og liv i fare. Det kan ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald.

Lampen må ikke smides i husholdningsaffaldet.
Kontakt din kommune eller bydistrikt for hensigtsmæssigt bortskaffelse af miljøvenligt affald.
Rabalux Giver en garanti på 5 år for LED-lyskilde. Garantien dækker kun husholdningsbrug (gennemsnitligt 2,5 timer om dagen). For at kunne underbygge garantien, skal du gemme kvitteringen. Du bedes returnere det defekte produkt til kundesædet.
Vores produkter er i overensstemmelse med de relative europæiske standarder i hvert enkelt tilfælde (EN 60598)
Importør: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Oprindelsessted: Kina
Den detaljerede beskrivelse af mærkningerne angivet på emballagen er tilgængelig på hjemmesiden www.rabalux.com.

ELL - ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ!
Για την ασφάλειά σας, τοποθετήστε και θέστε σε λειτουργία το φωτιστικό με βάση τις οδηγίες. Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες. Ταυτοποιήστε τα σχέδιαγράμματα στο προϊόν, στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών και στις οδηγίες και λάβετε υπόψη τα προειδοποιητικά κείμενα.
Φορητό φωτιστικό.
Το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για χρήση σε εσωτερικό χώρο.
Η κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για τυχόν ζημιές ή ατυχήματα που προκαλούνται από ακατάλληλη σύνδεση και χρήση.
Συνδέστε το προϊόν σε τροφοδοτικό 5V DC χρησιμοποιώντας το περιλαμβανόμενο καλώδιο USB. Η ελάχιστη χωρητικότητα φόρτισης του χρησιμοποιούμενου φορτιστή 5V DC πρέπει να είναι 3000mA ή περισσότερη.
Εάν και η λειτουργία ασύρματης φόρτισης και η έξοδος φόρτισης USB χρησιμοποιούνται, η ελάχιστη χωρητικότητα φόρτισης του χρησιμοποιούμενου φορτιστή 5V DC θα πρέπει να είναι 3000mA ή περισσότερη.
Χρειάζονται 5 ώρες για να φορτιστεί η μπαταρία. Όταν είναι πλήρως φορτισμένη, ο χρόνος αναμονής της μπαταρίας είναι 2-3 μήνες και ο χρόνος λειτουργίας 6 ώρες.
Ασύρματος φορτιστής φορτίζει ένα τηλέφωνο που υποστηρίζει το πρωτόκολλο QI.
Το LED συμπεριλαμβάνεται
Μην ανοίγετε το προϊόν! Οι πηγές φωτισμού LED δεν είναι αντικαταστάσιμες
Στο τέλος της διάρκειας ζωής της λυχνίας LED το φωτιστικό χρειάζεται αντικατάσταση.
Για την προστασία της υγείας σας αποφεύγετε την παρατεταμένη έκθεση των ματιών σας στον φωτισμό LED.
X: Αν πάθει ζημιά το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο, πρέπει να αντικατασταθεί με άλλο του ίδιου τύπου που θα προμηθευτείτε από τον κατασκευαστή.
Αν αντιμετωπίζετε προβλήματα με τη θύρα σε λειτουργία ή τη λειτουργία, συμβουλευτείτε έναν πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο.
Εξήγησης για το σχήμα: "A": Ασύρματος φορτιστής τηλεφώνου "B": Συνεχής ρύθμιση φωτεινότητας "C": Λειτουργία ενεργοποίησης και απενεργοποίησης με λειτουργία μνήμης "D": Ρυθμιζόμενη θερμοκρασία χρώματος σε 5 βήματα (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Νυχτερινό φως "F": Χρονοδιακόπτης, Συνεχές πράσινο φωτεινό σήμα: η λάμπα απενεργοποιείται μετά από 30 λεπτά, Αναβοσβήνει πράσινο φωτεινό σήμα: η λάμπα απενεργοποιείται μετά από 60 λεπτά. "G": Έξοδος θύρας φόρτισης USB. "H": Θύρα τύπου C, είσοδος 5V DC.
Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί ως παιχνίδι από παιδιά ηλικίας κάτω των 14 ετών.
Μην καθαρίζετε το φωτιστικό με απορρυπαντικά και υλικά τριψίματος και αποφεύγετε την επαφή νερών με τα ηλεκτρικά μέρη.
Διάθεση απορριμμάτων
Το σύμβολο για τη χωριστή συλλογή απορριμμάτων σημαίνει ότι το προϊόν πρέπει να συλλέγεται χωριστά, δηλαδή δε μπορεί να τοποθετηθεί στον ίδιο κάδο με τα οικιακά - δημοτικά απορρίμματα. Το χρησιμοποιούμενο προϊόν ενδέχεται να περιέχει επικίνδυνες ουσίες, μείγματα και συστατικά που ενδέχεται να μολύνουν το περιβάλλον και κατά συνέπεια να θέσουν σε κίνδυνο την ανθρώπινη υγεία και ζωή, δεν μπορεί να απορριφθεί ως μη διαχωρισμένα δημοτικά απορρίμματα.

Μην πετάτε το φωτιστικό στα οικιακά απορρίμματα.
Ρωτήστε τον δήμο ή την κοινότητά σας για τον φιλικό στο περιβάλλον τρόπο απορρίψεών.
Η Rábalux παρέχει εγγύηση 5 ετών για τις φωτεινές πηγές LED. Η εγγύηση καλύπτει μόνο οικιακή χρήση (κατά μέσο όρο 2,5 ώρες την ημέρα). Για να κάνετε χρήση της εγγύησης, σας παρακαλούμε να φυλάξετε την απόδειξη αγοράς. Παρακαλούμε να επιστρέψετε το ελαττωματικό προϊόν στο σημείο της αγοράς.
Τα προϊόντα μας πληρούν τις σχετικές ευρωπαϊκές προδιαγραφές σε κάθε περίπτωση.
Εισαγωγέας: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Τόπος Προέλευσης: Κίνα
Η λεπτομερής περιγραφή των σημάνσεων που αναγράφονται στη συσκευασία είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα www.rabalux.com.

KA - სანათი არმატურის გამოყენების და ექსპლუატაციის წესები. თქვენი უსაფრთხოებისთვის გამომყენებრივ სანათი არმატურის დამონტაჟება და ექსპლუატაცია შეუვსება უნდა მოხდეს ინსტრუქციების შესაბამისად. ინოუკეთ ნახიზები პროდუქტზე, პროდუქტის ძირითადი მონაცემების ფურცელზე და ინსტრუქციებში და გაითვალისწინეთ გამაფრთხილებელები ტექსტები.
მობრუდი სანათური არმატურა
პროდუქტის გამოყენება შესაძლებელია მხოლოდ შენობის შიგნით.
მწარმოებელი არ აგებება პასუხისმგებელი შემთხვევითი ფაზნიანებისა და ავარიებზე, რომლებიც გამოწვეულია არასტანდარტული მეურნეობის ან გამოყენების შედეგად.
დაკავშირები პროდუქტები 5V DC მდგენრობის ფაზნიანის ფაზნიანებისა და USB ჩარიგების გამოტოვება. გამოყენებული 5V DC ჩარიგის ჩარჩოს მინიმალური ტვირთვა 2000mA-ზე უნდა იყოს ან მეტი.
თუ რაღაცაც იყენება გიოვნარტეგებული ჩარიგების ფუნქცია და USB ჩარიგების გამოტოვება, გამოყენებული 5V DC ჩარიგების ჩარჩოს მინიმალური ტვირთვა უნდა იყოს 3000mA-ზე ან მეტი.
აკუმულატორის დამუხტვის 5 საათი სჭირდება. ჩიფდაგა აკუმულატორი ბოლოშედეგ დაიტუტკვნა, სანათის სარეზერვო დრო 2-3 თვე, ხოლო მუშაობის დრო 6 საათია.
უსაბამობლითი ჩარჩო ჩაჯეზე QI მხარეს მუშაობს ტალეფონზე.
თან ერთვის მუშის დეიფილ
არ გახსნათ პროდუქტის! ფიოფერი მუშის წყარო არ არის გამოცვლადი.
LED სინათლის წყაროს ექსპლუატაციის ვადის გასვლის შემდეგ, სანათი უნდა შეიცვალოს.
მუქადოფილი გამათვალის წყარო, ეთხოვეთ, ნუ მოაკურებეთ მუქს დიდი ხნით!
X: თუ დაზიანებულია გარე ელასტიური სადენი, მისი შეცვლა შეიძლება მხოლოდ იმავე ტიპის სადენით, რომლის შეძენაც უნდა მოხდეს მწარმოებელთისაგან.
თუ გეკვნესთ პრობლემები სანათურის ექსპლუატაციაში შეცვანისას ან მუშაობისას, დაუკავშირდეთ კვალიფიციურ ელექტრიკოს.
განსაზღვრებანები სურათისთვის: "A": უკაბელო ტელეფონის ჩარიგება "B": უსასრულო სიკაშკაშის ტოლფასი ფუნქციები "C": ჩართვის და გამორთვის ფუნქციები მეხსიერებით "D": კოლორიული ტემპერატურის რეგულირება 5 ნაბიჯში (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": ღამის სინათლე "F": ტაიმერი, უწყვეტი მწვანე ინდიკატორის შუქები: ლამპა გამორთავს 30 წუთში, მონაცნებული მწვანე შუქები: ლამპა გამორთავს 60 წუთში. "G": USB ჩარიგების პორტის გამოყენება. "H": ტიპი C პორტი, 5V DC შემოსვლა.
დაუშვებელია ასარტაოს სათამაშოს სახით გამოყენება 14 წლამდე ასაკის ბავშვებისთვის.
არ გაწმინდოთ სანათი არმატურა სარეცხი ან სანები სამუშაოებისთვის და თავიდან აიცილეთ ეელექტრო ნაწილებზე სითხეების მოხვედრა.
ნარჩენების გაგაკოგა
ნარჩენების ცალკე შეგროვების სიმბოლო ნიშნავს, რომ პროდუქტი ცალკე უნდა შეგროვდეს, ანუ ის არ შეიძლება მოთავსდეს ისევე ინაგე კონტეინერში მუნიციპალურ ნარჩენებთან ერთად. გამოყენებული პროდუქტი შეიძლება შეიცავდეს საშიშ ნივთიერებებს, ნარევებსა და კომპონენტებს, რომლებმაც შეიძლება დაანაძინერონ გარემო და, შესაბამისად, საფრთხე შეუქმნან ადამიანის ჯანმრთელობასა და სიცოცხლეს. არ შეიძლება მისი გადაყრა, როგორც დაუფარავნებულები მუნიციპალური ნარჩენი.

ლამპა არ გადაყაროთ საოჯახო ნაგავთან ერთად.
თხოვეთ თქვენს სამუნიციპალიტეტს ან ქალაქს ნაგვის გარეში-მეგობრული სახით განკარგვა.
Rábalux იძლევა 5 წლიანი გარანტიას სინათლის შუქ-ეიოიდურ წყაროებზე. გარანტია ფარავს მხოლოდ საყოფაცხოვრები დანიშნულებით გამოყენებას (დაახლოებით 2.5 საათი დღეში). გარანტიის ასამოქმედებლად შეინახეთ ქვითარი. გთხოვთ, დაანაბრუნეთ დაზიანებული პროდუქტები მისი შესაფილვის ადგილზე.
ითვითოდ შემოგვაგვანი ჩვენი პროდუქტები აკმაყოფილებენ შესაბამის ევროპულ სტანდარტებს (EN 60598)
იმპორტიორი: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. წარმოშობის ადგილი: ჩინეთი
ჩამოთვლილის მიმართულებების დეტალური აღწერა, რომელიც პაკეტზე გამოცემულია, ხელმისაწვდომია www.rabalux.com საიტზე.

HU - BRUKSANVISNING FÖR LYSARMATUR!
För din egen säkerhet, montera och sätt lysarmaturen i drift baserat på instruktionerna. Bevar disse instruksjonene. Identifiser tegningene på produktet, på produktskiltet og i bruksanvisningen, og ta advarselstekstene i betraktning.
Bærbart lysarmatur.
Produktet er kun egnet for innvendig bruk.
Produsenten skal ikke være ansvarlig for eventuelle skader eller ulykker som skyldes ikke-standard tilkobling og bruk.
Koble produktet til en 5V DC-strømforsyning ved hjelp av den medfølgende USB-kabelen. Minimumslastkapasiteten til den brukte 5V DC-laderen bør være 2000mA eller høyere.
Hvis både trådløs lading og USB-ladestyrangen brukes, bør den minimale belastningskapasiteten til den brukte 5V DC-laderen være 3000mA eller høyere.
Det tar 5 timer å lade batteriet. Når det er fulladet, er lysarmaturens beredskapstid (hviletid) 2-3 måneder, og driftstiden er 6 timer.
En trådløs lader lader en telefon som støtter QI-protokollen.
LED inkludert
Ikke åpne produktet! LED-lyskilderne er ikke utskiftbare
På slutten av levetiden til LED lyskilde må bytes lysarmaturen.
LED-lyskilde: ikke stirr på lysene i lang tid!
X: Hvis den ytre fleksible ledningen er skadet, kan den bare endres til en ledning av samme type, som må kjøpes fra produsenten.
Ta kontakt med en kvalifisert elektriker om du skulle ha problemer med idriftsettelse eller drift.
Forklaringer til figuren: "A": Trådløs telefonlader "B": Kontinuerlig lysstyreregulering "C": På- og av-funksjon med minnefunksjon "D": Justerbar fargetemperatur i 5 trinn (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nattlys "F": Timer, Kontinuerlig grønt indikatorlys: lampen slukker etter 30 minutter, Blinkende grønt indikatorlys: lampen slukker etter 60 minutter. "G": USB-ladeportutgang. "H": Type C-port, 5V DC-inngang.
Apparatet må ikke brukes som et leketøy for barn under 14 år.
Ikke rengjør lysarmaturen med vaskemidler eller skuremidler, og unngå kontakt mellom væsker og elektriske deler.
Avfallshåndtering
Symbolet for adskilt avfallsinnsamling betyr at produktet må samles inn separat, det kan for eksempel ikke plasseres i samme beholder som husholdningsavfall. Det brukte produktet kan inneholde farlige substanser, blandinger og komponenter som kan forurense miljøet og dermed utsette mennesekelig helse og liv for fare. Det kan ikke avhendes som usortert husholdningsavfall.

Ikke kast lampen i husholdningsavfallet.
Henvend deg til din kommune eller bydistrikt eller kommunen angående hensiktsmessige miljøvennlig avfallshåndtering.
Rábalux har fem års garanti på LED-lyskilder. Garantien gjelder bare for husholdningsbruk (gjennomsnittlig 2,5 timer per dag). For å kunne ta i bruk garantien, ber vi deg ta vare på kvitteringen. Returner det defekte produktet til kjøpssetedel.
Våre produkter er i samsvar med de relative europeiske standardene i hvert tilfelle (EN 60598)
Importør: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Opprinnelsessted: Kina
Den detaljerte beskrivelse av merkene som vises på emballasjen er tilgjengelig på nettstedet www.rabalux.com.

IT - ISTRUZIONI DI UTILIZZO E FUNZIONAMENTO PER APPARECCHI DI ILLUMINAZIONE!
Per la vostra sicurezza, montare e utilizzare l'apparecchio seguendo le istruzioni. Conservare le presenti istruzioni. Identificare i simboli presenti sul prodotto, sulla sua targhetta e nelle istruzioni e rispettare le avvertenze.
Apparecchio di illuminazione portatile.
Il prodotto è adatto esclusivamente all'uso interno.
Il produttore declina ogni responsabilità per danni imprevisti o incidenti derivanti da un collegamento e da un utilizzo anomali.
Collegare il prodotto a un alimentatore 5V DC utilizzando il cavo USB incluso. La capacità di carico minima del caricatore 5V DC utilizzato dovrebbe essere di 2000mA o superiore.
Se vengono utilizzate sia la funzione di ricarica wireless che l'uscita di ricarica USB, la capacità di carico minima del caricatore 5V DC utilizzato dovrebbe essere di 3000mA o superiore.
Il caricamento completo della batteria richiede 5 ore. Quando è completamente carico, il dispositivo ha un tempo di standby di circa 2-3 mesi e un tempo di funzionamento pari a circa 6 ore.
Un caricabatterie wireless carica un telefono che supporta il protocollo QI.
LED incluso
Non aprire il prodotto! I LED non sono sostituibili
Al termine della vita utile della sorgente luminosa a LED, sostituire l'apparecchio di illuminazione.
Sorgente luminosa a LED: non fissare le luci a lungo!
X: se il cavo flessibile esterno è danneggiato, può essere sostituito solo con un cavo dello stesso tipo che deve essere acquistato dal produttore.
In caso di problemi di messa in funzione o di funzionamento, contattare un elettricista qualificato.
Spiegazioni per la figura: "A": Caricabatterie wireless per telefono "B": Regolazione continua della luminosità "C": Funzione di accensione e spegnimento con funzione di memoria "D": Temperatura colore regolabile in 5 livelli (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Luce notturna "F": Timer, Luce indicatrice verde continua: la lampada si spegne dopo 30 minuti, Luce indicatrice verde lampeggiante: la lampada si spegne dopo 60 minuti. "G": Uscita porta di ricarica USB. "H": Porta di tipo C, ingresso 5V DC.
L'apparecchio non è un giocattolo e non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore ai 14 anni.
Non pulire l'apparecchio di illuminazione con detergenti o materiali abrasivi ed evitare di porre i componenti elettrici a contatto con liquidi.
Smaltimento dei rifiuti
Il simbolo della raccolta differenziata significa che il prodotto deve essere raccolto separatamente, cioè non può essere messo nello stesso contenitore dei rifiuti urbani. Il prodotto utilizzato può contenere sostanze, miscele e componenti pericolosi che possono inquinare l'ambiente e quindi mettere in pericolo la salute e la vita delle persone. Non può essere smaltito come rifiuto urbano indifferenziato.

Non smaltire la lampada nei rifiuti domestici
Chiedere alla comunità o alla Municipalità informazioni sulle procedure appropriate per uno smaltimento ecologico.
Rábalux fornisce una garanzia di 5 anni sulle sorgenti luminose. La garanzia copre esclusivamente l'utilizzo domestico (in media 2,5 ore al giorno). Per far valere la garanzia, conservare lo scontrino. Restituire eventuali prodotti difettosi al rivenditore.
Tutti i nostri prodotti sono conformi alla relativa norma europea (EN 60598)
Importatore: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Luogo di origine: Cina
La descrizione dettagliata dei marchi riportati sull'imballaggio è disponibile sul sito www.rabalux.com.

SV - ANVÄNDNING OCH BRUKSANVISNINGAR FÖR ARMATUREN!
För din egen säkerhet, montera och använd armaturen med hjälp av instruktionerna. Bevara dessa instruktioner. Identifiera riktningarna på produkten, på etiketten på produkten och i bruksanvisningen och ta varningstexterna i beaktande.
Bärbar armatur.
Produkten är endast avsedd för inomhusanvändning.
Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för tillfälliga skador eller olyckor som uppstår från anslutning och användning som avviker från standard.
Anslut produkten till en 5V DC-strömförsörjning med den medföljande USB-kabeln. Den minsta belastningskapaciteten för den använda 5V DC-laddaren bör vara 2000mA eller högre.
Om både trådlös laddningsfunktion och USB-laddningsutgång används, bör den minimala belastningskapaciteten för den använda 5V DC-laddaren vara 3000mA eller högre.
Laddningstid av batteret är 5 timmar. Vid fullständig laddning är beredskapstid 2-3 månader och funktionstid är 6 timmar.
En trådlös laddare laddar en telefon som stöder QI-protokollet.
LED ingår
Öppna inte produkten! LED-ljuskällor är inte utbytbara
I slutet av livslid av LED ljuskällorna måste utbytas lampan.
För att förvara din sundhet undvik att stirra på ljuskällan för länge!
X: Om den yttre flexibla kabeln är skadad så kan det bara ändras till en kabel av samma typ som måste köpas från tillverkaren.
Om du har problem med idrifttagning, kontakta en behörig elektriker.
Förklaringar till figuren: "A": Trådlös telefonladdare "B": Kontinuerlig ljusstyrkereglering "C": På- och av-funktion med minnesfunktion "D": Justerbar färgtemperatur i 5 steg (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Nattljus "F": Timer, Kontinuerligt grönt indikatorljus: lampan stängs av efter 30 minuter, Blinkande grönt indikatorljus: lampan stängs av efter 60 minuter. "G": USB-laddningsportutgång. "H": Typ C-port, 5V DC-ingång.
Apparaten får inte användas som leksak för barn under 14 år.
Rengör inte armaturen med rengöringsmedel eller slipande material och undvika kontakt med vätskor med elektriska delar.
Avfallshantering
Symbolen för separat avfallsinsamling betyr att produkten ska samlas in separat, det innebär att den inte placeras i samma avfallsbehållare som hushållsavfall. Den förbrukade produkten kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som kan förorena miljön och därmed äventyra människors hälsa och liv. Den kan inte bortskaffas som osorterat hushållsavfall.

Avyttra inte lampan med hushållsavfall.
Fråga i din kommun var det är bäst att avyttra miljövänligt avfall.
Rabaluxmed begränsad ansvarsgrät tager på sig femårig garantier för LED ljuskällan. Garantien är giltig endast för befolkningsbruk (daglig genomsnittsbruk av 2,5 timmars). För att bekräfta garantien be er att beana köpbiljetten. De er att återbörda skadad/defekt produkten till köpplatsen.
Vår produkter uppfyller för varje fall relevanta EU-standarder (EN 60598)
Importör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Ursprungsland: Kina
En detaljerad beskrivning av märkningarna som visas på förpackningen finns tillgänglig på webbplatsen www.rabalux.com.

TR - LAMBA IÇIN KULLANIM VE ÇALIŞTIRMA TALIMATLARI!
Güvenliğiniz için, lambayı talimatlara uygun olarak monte edin ve çalıştırın. Bu talimatları saklayın. Ürünün, ürünün bilgi levhasının ve talimatların üzerindeki çizimleri tanımlayın ve uyun yazıların dikkate alın.
Portatif lamba armatürü
Ürün, sadece bina içi kullanıma uygundur.
Üretici, standarda uymayan bağlantı ve kullanımdan kaynaklanan ikinci derecedeki hasar ya da kazalardan sorumlu olmayacaktır.
Ürünü dahil edilen USB kablosunu kullanarak 5V DC güç kaynağına bağlayın. Kullanılan 5V DC şarj cihazının minimum yük kapasitesi 2000 mA veya daha yüksek olmalıdır.
Kablosuz şarj etme işlevi ve USB şarj çıkışı da kullanılıyorsa, kullanılan 5V DC şarj cihazının minimum yük kapasitesi 3000mA veya daha yüksek olmalıdır.
Pil şarj etmek için 5 saat sürer. Tamamen şarj olduğunda, ışık armatürü bekleme süresi 2-3 ay olup, çalışma süresi 6 saattir.
Kablosuz şarj cihazı, QI protokolünü destekleyen bir telefonu şarj eder.
LED ilave
Ürünün içini açmayın! LED ışık kaynakları değiştirilemez.
LED ışık kaynağının ömrünün sonunda, ışık armatürü yenisiyle değiştirilmelidir.
LED ışık kaynağı - Lütfen ışıklara uzun süre boyunca direkt olarak bakmayın!
X: Dıştaki bükülgen kablo hasar gördüyse, sadece üreticiden alınması gereken aynı türden bir kablo ile değiştirilebilir.
Çalıştırmaya başlama ya da çalıştırma ile ilgili herhangi bir sorununuz varsa, kalifiye bir elektrikçi ile görüşün.
Şekil için açıklamalar: "A": Kablosuz telefon şarj cihazı "B": Sürekli parlaklık ayarı "C": Bellek fonksiyonlu açma kapama işlevi "D": 5 adımda ayarlanabilir renk sıcaklığı (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Gece lambası "F": Zamanlayıcı, Sürekli yeşil gösterge ışığı: lamba 30 dakika sonra kapanır, Yanıp sönen yeşil gösterge ışığı: lamba 60 dakika sonra kapanır. "G": USB şarj portu çıkışı. "H": Tip C portu, 5V DC girişi.
Cihaz, 14 yaşın altındaki çocuklar için bir çocuk oyuncağı olarak kullanılmamalıdır.
Sıvıların elektrikli parçalara temasını önlemek için, lambayı deterjanlarla ya da aşındırıcı maddelerle temizlemeyin.
Atık bertarafı
Ayrı atık toplama sembolü, ürünün ayrı olarak toplanması gerektiği anlamına gelir, yani belediye atıkları ile aynı çöp kutusuna koyulamaz. Kullanılan ürün, çevreyi kirletebilecek, dolayısıyla da insan sağlığını ve hayatını tehlikeye atabilecek tehlikeli maddeler, karışımlar ve bileşenler içerebilir. Ayrıştırılmamış belediye atığı olarak atılamaz.

Lambayı evsel atıklarla birlikte atmayın.
Uygun bir çevre dostu atık bertarafı için yerel yönetimlerinizle irtibata geçin.
Rabalux LED ışık kaynaklarına 5 yıl garanti vermektedir. Garanti yalnızca ev kullanımını (günde ortalama 2,5 saat) kapsar. Garantiyi uygulamaya koyabilmek için, fiştin makbuzu saklayın. Lütfen hatalı ürünü satın aldığınız yere iade edin.
Ürünlerimiz, her durumda ilgili Avrupa standartlarına uymaktadır (EN 60598).
İthalatçı: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Menşe Ülke: Çin
Ambalajda belirtilen işaretlerin detaylı açıklaması www.rabalux.com web sitesinde bulunabilir.

AZ - ÇIRAĞIN İSTIFADƏSI VƏ ONA QULLUQ ÜZRƏ TƏLIMAT!
Öz şəxsi təhlükəsizliyiniz üçün sizdən çırağı təlimata uyğun olaraq quraşdırmaq və qoşmaq xahiş olunur. Təlimatı saxlayın. Çırağın üzərində, onun texniki məlumatlar cədvəlində və istifadəçi təlimatında göstərilmiş cizgilər ilə tanış olun. Xəbərdaredici mətnləri nəzərə alın.
Daşınan çıraq
Çıraq yırt otaqlarda istifadə üçün nəzərdə tutulub.
İstehsalçı qeyri-standart qoşulma və ya istifadədən qaynaqlanan zədələrə və ya qozalara görə məsuliyyət daşımır.
Məhsulu gösterilmiş USB kabeli istifadə edərək 5V DC gücü mənbəyinə qoşun. İstifadə olunan 5V DC şarj cihazının minimum yük kapasitesi 2000mA və ya daha yüksək olmalıdır.
Qablaşdırılmalı olan Li-ion akkumulyatorun tam doldurulma çıraq gözlənə rejiminda 2-3 ay, iş rejimində isə 6 saat çalışır.
QI protokolunu dəstəkləyən telefonu şarj edən bir şarj cihazı.
İşıqdioda daxildir
Çırağı açmayın! İşıqdiodlu işıq mənbələri dəyişdirilmir!
LED işıq mənbəyinin istismar müddətinin sonunda çıraq dəyişdirilməlidir.
LED işıq mənbəyi - yanan işıqlara çox baxmayın.
X: Xarici elastik naqil zədələndiyi halda onu yalnız istehsalçıdan alınan həmin növ naqilə dəyişmək lazımdır.
Qoşulma və ya istismarla əlaqəli problemlər yaranarsa mütəxəssisə müraciət edin.
Şəkil üçün izahat: "A": Kabelsiz telefon şarj cihazı "B": Sürekli parlaklık ayarı "C": Yadda funksiyası ilə açma və söndürmə funksiyası "D": 5 addım rəng temperaturunun tənzim edilməsi (3000K/3700K/4400K/5200K/6500K) "E": Gece lambası "F": Zamanlayıcı, Sürekli yaşıl göstərici işıq: lampa 30 dəqiqə sonra söndürülür, Yanıp sönən yaşıl göstərici işıq: lampa 60 dəqiqə sonra söndürülür. "G": USB şarj portu çıxışı. "H": Tip C portu, 5V DC girişi.
Bu çıraq 14 yaşı tamam olmamış uşaqlar tərəfindən işıq oyuncağı kimi istifadə olunmamalıdır.
Çıraq yuyucu və cilalayıcı maddələrlə təmizlənməyin və elektrik hissələrin üzərinə mayenin daxil olmasına yol vermeyin.
Tullantıların əldə
Tullantıların ayrıca yığılması simvolu o deməkdir ki, məhsul ayrıca yığılmalıdır, yəni məişət tullantıları ilə eyni qaba yerləşdirilə bilməz. İstifadə olunan məhsulun tərkibində zərərli maddə qrupları və ya qarışıqlar olduğu halda onlar tullantı yarada bilən dəlikləri maddələr, qarışıqlar və komponentlər ola bilər. Onun çeşidlənməmiş məişət tullantısı kimi atmaq olmaz.

Lampanı məişət tullantıları ilə bir yerdə tullamayın
Bu cür tullantıların düzgün şəkildə yox edilməsi üçün yerli hakimiyyətlərə müraciət edin.
Rabalux şirkəti işıqdiodlu işıq mənbələrinə 5 illik zəmanət verir. Zəmanət yalnız məişət istifadəsi zamanı etibarlıdır (orta hesabla gündə 2,5 saat). Xahiş edirik alışı təsdiq edən qəbzi özünüzdə saxlayın çıraq zəmanət yalnız onun tüqdün olunması halında etibarlı olacaq. Nəzərdə olan məhsulu aldığınız yerə qaytarın.
Bizim məhsullarımız bütün hallarda avropa standartlarının tələblərinə cavab verir (EN 60598)
İdxalçı: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Mənşə ölkəsi: Çin
Paketdə göstərilən işarələrin ətraflı təsviri www.rabalux.com veb saytında mövcuddur.

BS - UPUTSTVA ZA KORIŠTENJE I RUKOVANJE RASVJETNIM TIJELOM!
Zbog vaše sigurnosti, rasvjetno tijelo postavite i stavite u rad na osnovu ovih uputstava. Sačuvajte ova uputstva. Identificirajte šeme na proizvodu, na pločici proizvoda s podacima i u uputstvima i pridržavajte se napisanih upozorenja.
Prenosivo rasvjetno tijelo.
Proizvod je namijenjen samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.
Proizvođač neće snositi odgovornost za slučajna oštećenja ili nezgode nastale uslijed nestandardnog priključivanja i korištenja.
Povežite proizvod sa izvorom napaj